olio per cambi automatici (ATF) Codice dell'articolo 32600, 32605, 194470



Ferdinand Bilstein GmbH + Co. KG

Data di stampa 19.04.2024, Revisione 01.03.2024

rsione 13.1. Sostituisce la precedente versione: 13.0

Pagina 1 / 14

SEZIONE 1: Identificazione della sostanza/miscela e della società/impresa

1.1 Identificatore del prodotto

olio per cambi automatici (ATF) Codice dell'articolo: 32600, 32605, 194470

1.2 Usi identificati pertinenti della sostanza o della miscela e usi sconsigliati

1.2.1 Impieghi pertinenti

Lubrificante

1.2.2 Impieghi sconsigliati

Non noti.

1.3 Informazioni sul fornitore della scheda di dati di sicurezza

Ditta Ferdinand Bilstein GmbH + Co. KG

Wilhelmstr. 47

58256 Ennepetal / GERMANIA Telefono +49 2333 911-0 Fax +49 2333 911-444 Sito internet www.febi.com E-mail info@febi.com

Campo delle informazioni

Informazioni tecniche info@febi.com
Scheda di Dati di Sicurezza info@febi.com

1.4 Numero telefonico di emergenza

Organismo di consulenza +49 (0)89-19240 (24h) (soltanto in lingua inglese)

SEZIONE 2: Identificazione dei pericoli

2.1 Classificazione della sostanza o della miscela [REGOLAMENTO (CE) N. 1272/2008]

Aquatic Chronic 3: H412 Nocivo per gli organismi acquatici con effetti di lunga durata.

2.2 Elementi dell'etichetta

Il prodotto è soggetto all'obbligo di etichettatura a norma del regolamento (CE) 1272/2008

(CLP).

Pittogrammi di pericolo

Indicazioni di pericolo H412 Nocivo per gli organismi acquatici con effetti di lunga durata.

Consigli di prudenza P273 Non disperdere nell'ambiente.

P501 Smaltire il prodotto / recipiente presso uno smaltitore autorizzato o un centro di raccolta

comunale.

2.3 Altri pericoli

Rischi fisico-chimici Non sono noti pericoli particolari.

Rischi per la salute II contatto frequente e prolungato determina irritazioni della pelle.

Rischi per l'ambiente Non contiene PBT o vPvB.

Non contiene ingredienti che hanno effetti nocivi sul sistema endocrino.

Ulteriori rischi Non sono noti pericoli particolari.

SEZIONE 3: Composizione / Informazioni sugli ingredienti

3.1 Sostanze

non applicabile

olio per cambi automatici (ATF) Codice dell'articolo 32600, 32605, 194470



Pagina 2 / 14

Ferdinand Bilstein GmbH + Co. KG

Data di stampa 19.04.2024, Revisione 01.03.2024

rsione 13.1. Sostituisce la precedente versione: 13.0

3.2 Miscele

Il prodotto é una miscele.

Cont. [%]	Sostanza
25 - 50	Distillati (petrolio) paraffinici leggeri "hydrotreating"
	CAS: 64742-55-8, EINECS/ELINCS: 265-158-7, EU-INDEX: 649-468-00-3, Reg-No.: 01-2119487077-29-XXXX
	GHS/CLP: Asp. Tox. 1: H304
1 - < 2,5	Thiophene, tetrahydro-, 1,1-dioxide, 3-(C9-11-isoalkyloxy) derivs., C10-rich
	CAS: 398141-87-2, EINECS/ELINCS: 800-172-4, Reg-No.: 01-2119969520-35-XXXX
	GHS/CLP: Aquatic Chronic 2: H411
0,01 - < 0,25	C16-18-(even numbered, saturated and unsaturated)-alkylamines
	CAS: 1213789-63-9, EINECS/ELINCS: 627-034-4, Reg-No.: 01-2119473797-19-XXXX
	GHS/CLP: Acute Tox. 4: H302 - Asp. Tox. 1: H304 - Skin Corr. 1B: H314 - Eye Dam. 1: H318 - STOT SE 3: H335 - STOT RE 2: H373 - Aquatic Acute 1: H400 - Aquatic Chronic 1: H410, Fattore M (acuto): 10, Fattore M (cronico): 10
0,01 - < 0,25	Alkyl thiophosphites
	EINECS/ELINCS: 424-820-7, Reg-No.: 01-0000017126-75-xxxx
	GHS/CLP: Skin Corr. 1B: H314 - Acute Tox. 4: H312 - Aquatic Chronic 1: H410 - Aquatic Acute 1: H400, Fattore M (cronico): 10

Commento sui componenti Per il testo completo dei consigli H: cfr. SEZIONE 16.

Contiene meno del 3% di estratto DMSO (per gli oli minerali)

SEZIONE 4: Misure di primo soccorso

4.1 Descrizione delle misure di primo soccorso

Indicazioni generali Togliersi di dosso gli indumenti contaminati e lavarli prima di indossarli nuovamente.

Se inalato Far affluire aria fresca.

In caso di disturbi ricorrere al trattamento medico.

In caso di contatto con la pelle In caso di contatto con la pelle lavare con acqua e sapone.

In caso di irritazione cutanea persistente consultare il medico.

In caso di contatto con gli occhi Sciacquare accuratamente per parecchi minuti. Togliere le eventuali lenti a contatto se è

agevole farlo. Continuare a sciacquare.

Se l'irritazione degli occhi persiste, consultare un medico.

Se ingerito Non provocare il vomito.

Consultare subito il medico.

Sciacquare la bocca e bere poi abbondante acqua.

4.2 Principali sintomi ed effetti, sia acuti che ritardati

Effeti irritanti

4.3 Indicazione dell'eventuale necessità di consultare immediatamente un medico e di trattamenti speciali

Trattamento dei sintomi.

Mettere a disposizione del medico la scheda di sicurezza.

SEZIONE 5: Misure di lotta antincendio

5.1 Mezzi di estinzione

Mezzi di estinzione adatti Schiuma, polvere estinguente, getto d'acqua a pioggia, anidride carbonica.

Mezzi di estinzione non adatti Getto d'acqua pieno.

5.2 Pericoli speciali derivanti dalla sostanza o dalla miscela

Pericolo di formazione di prodotti tossici da pirolisi.

monossido di carbonio (CO) Ossidi di zolfo (SOx).

olio per cambi automatici (ATF) Codice dell'articolo 32600, 32605, 194470



Ferdinand Bilstein GmbH + Co. KG

Data di stampa 19.04.2024, Revisione 01.03.2024

rsione 13.1. Sostituisce la precedente versione: 13.0

Pagina 3 / 14

5.3 Raccomandazioni per gli addetti all'estinzione degli incendi

Non inalare gas di combustione o di esplosione.

Impiegare un autorespiratore.

Nel rispetto della normativa vigente smaltire sia le acque contaminate di spegnimento che i residui d'incendio.

SEZIONE 6: Misure in caso di rilascio accidentale

6.1 Precauzioni personali, dispositivi di protezione e procedure in caso di emergenza

Pericolo di scivolamento causato dal prodotto versato.

Con acqua forma uno strato scivoloso. Utilizzare indumenti protezione individuale.

6.2 Precauzioni ambientali

Evitare la dispersione superficiale (ad es.con il contenimento o con barriere per olio). Non immettere nelle fognature, nelle acque di superficie e nelle acque sotterranee.

6.3 Metodi e materiali per il contenimento e per la bonifica

Raccogliere con materiali assorbenti (ad es. con legante per olio). Smaltire il materiale assorbito in conformità alle pertinenti norme.

6.4 Riferimento ad altre sezioni

Vedere SEZIONE 8+13

SEZIONE 7: Manipolazione e immagazzinamento

7.1 Precauzioni per la manipolazione sicura

In caso di impiego corretto non sono necessarie particolari misure.

Utilizzare solo in ambienti ben aerati.

Utilizzare attrezzature resistenti ai solventi.

Il prodotto è combustibile.

Non mangiare, né bere, né fumare durante l'uso.

Dopo il lavoro e prima delle pause provvedere ad una profonda pulizia della pelle.

Protezione preventiva della pelle mediante crema adeguata.

Non tenere nelle tasche dei pantaloni stracci impregnati di prodotto.

Gli indumenti da lavoro contaminati non devono essere portati fuori dal luogo di lavoro. Togliersi di dosso gli indumenti contaminati e lavarli prima di indossarli nuovamente.

7.2 Condizioni per lo stoccaggio sicuro, comprese eventuali incompatibilità

Immagazzinare solo nei contenitori originali. Evitare assolutamente l' immissione nel suolo.

Non immagazzinare con ossidanti.

Tenere i contenitori in luogo ben ventilato. Tenere i contenitori ermeticamente chiusi.

7.3 Usi finali particolari

Vedere SEZIONE 1.2



Ferdinand Bilstein GmbH + Co. KG

Data di stampa 19.04.2024, Revisione 01.03.2024

rsione 13.1. Sostituisce la precedente versione: 13.0

Pagina 4 / 14

SEZIONE 8: Controlli dell'esposizione/della protezione individuale

8.1 Parametri di controllo

Componenti con valori limite da tenere sotto controllo nell'ambiente di lavoro (IT)

Sostanza

Distillati (petrolio) paraffinici leggeri "hydrotreating"

CAS: 64742-55-8, EINECS/ELINCS: 265-158-7, EU-INDEX: 649-468-00-3, Reg-No.: 01-2119487077-29-XXXX

Valori limite di esposizione professionale 8 ore: 5 mg/m³, nebbia d'olio, TLV-ACGIH

Componenti con valori limite da tenere sotto controllo nell'ambiente di lavoro EU (2004/37/EG)

non applicabile

DNEL

Sostanza		
Alkyl thiophosphites		
Industriale, per inalazione, Lungo-termine - effetti sistemici, 1,76 mg/m³		
Industriale, cutaneo, Lungo-termine - effetti sistemici, 0,5 mg/kg bw/day		
Consumatori, per inalazione, Lungo-termine - effetti sistemici, 0,43 mg/m³		
Consumatori, cutaneo, Lungo-termine - effetti sistemici, 0,25 mg/kg bw/day		
Consumatori, orale, Lungo-termine - effetti sistemici, 0,25 mg/kg bw/day		
Distillati (petrolio) paraffinici leggeri "hydrotreating", CAS: 64742-55-8		
Industriale, per inalazione, Lungo-termine - effetti sistemici, 2,73 mg/m³		
Industriale, per inalazione, Lungo termine - effetti locali, 5,58 mg/m³		
Industriale, cutaneo, Lungo-termine - effetti sistemici, 0,97 mg/kg bw/day		
Consumatori, orale, Lungo-termine - effetti sistemici, 0,74 mg/kg bw/day		
Thiophene, tetrahydro-, 1,1-dioxide, 3-(C9-11-isoalkyloxy) derivs., C10-rich, CAS: 398141-87-2		
Industriale, per inalazione, Lungo-termine - effetti sistemici, 24.7 mg/m³		
Industriale, cutaneo, Lungo-termine - effetti sistemici, 350 mg/kg bw/day		
Consumatori, per inalazione, Lungo-termine - effetti sistemici, 4.35 mg/m³		
Consumatori, cutaneo, Lungo-termine - effetti sistemici, 125 mg/kg bw/day		
Consumatori, orale, Lungo-termine - effetti sistemici, 2.5 mg/kg bw/day		
C16-18-(even numbered, saturated and unsaturated)-alkylamines, CAS: 1213789-63-9		
Industriale, per inalazione, Lungo termine - effetti locali, 1 mg/m³		
Industriale, per inalazione, acuta termine - effetti locali, 1 mg/m³		
Industriale, per inalazione, Lungo-termine - effetti sistemici, 0,38 mg/m³		
Consumatori, per inalazione, Lungo-termine - effetti sistemici, 0,035 mg/m³		
Consumatori, orale, Lungo-termine - effetti sistemici, 40 μg/kg bw/d		

PNEC

Sostanza	
Alkyl thiophosphites	
Aqua dolce, 900 ng/l	-
Aqua marina, 90 ng/l	
Impianto di trattamento scarichi (STP), 54 mg/l	
Sedimento (aqua dolce), 0,073 mg/kg	
Sedimento (aqua marina), 0,007 mg/kg	
Terreno, 0,015 mg/kg	
via orale (food), 10 mg/kg	
Distillati (petrolio) paraffinici leggeri "hydrotreating", CAS: 64742-55-8	





Ferdinand Bilstein GmbH + Co. KG

Data di stampa 19.04.2024, Revisione 01.03.2024

rsione 13.1. Sostituisce la precedente versione: 13.0 Pa

Pagina 5 / 14

via orale (food), 9,33 mg/kg food

Thiophene, tetrahydro-, 1,1-dioxide, 3-(C9-11-isoalkyloxy) derivs., C10-rich, CAS: 398141-87-2

Aqua dolce, 2.4 µg/L

Aqua marina, 330 ng/L

Impianto di trattamento scarichi (STP), 100 mg/L

Sedimento (aqua dolce), 433 µg/kg sediment dw

Sedimento (aqua marina), 59.6 µg/kg sediment dw

terreno, 85.3 µg/kg soil dw

via orale (food), 111.11 mg/kg food

C16-18-(even numbered, saturated and unsaturated)-alkylamines, CAS: 1213789-63-9

Aqua dolce, 0,26 µg/L

Aqua marina, 0,026 μg/L

Impianto di trattamento scarichi (STP), 550 μg/L

Sedimento (aqua dolce), 3,76 mg/kg dw

Sedimento (aqua dolce), 0,376 mg/kg dw

Terreno, 10 mg/kg dw

8.2 Controlli dell'esposizione

Altre indicazioni per la realizzazione

di impianti tecnici

Assicurare ventilazione sufficiente sul posto di lavoro.

Osservare il valore limite generale per la nebbia d'olio.

I metodi per la misurazione delle aree di lavoro devono soddisfare i requisiti di prestazione previsti dalla norma DIN EN 482. Raccomandazioni di esempio sono indicate nell'elenco IFA

delle sostanze pericolose.

Protezione degli occhi Occhiali protettivi. (EN 166:2001)

Protezione delle mani Le informazioni sono intese come raccomandazioni. Per ulteriori informazioni si prega di

contattare il fornitore dei guanti.

> 0,4 mm: Gomma nitrile, >480 min (EN 374-1/-2/-3). > 0,4 mm: Neoprene, >480 min (EN 374-1/-2/-3).

Protezione del corpo Indumenti protettivi leggeri.

Altro II tipo di equipaggiamento di protezione deve essere scelto in funzione della concentrazione e

quantità della sostanza pericolosa presente presso lo specifico posto di lavoro. La resistenza

dei preservanti alle sostanze chimiche deve essere chiarita con i rispettivi fornitori.

Non respirare gas/vapori/aerosol.

Evitare il contatto con gli occhi e con la pelle.

Protezione delle vie respiratorie non applicabile

Pericoli termici Nessuna informazione disponibile.

Delimitazione e controllo dell'esposizione all' ambiente

In conformita' con le legislazioni vigenti che limitano le emissioni in aria, acqua e terreno.

olio per cambi automatici (ATF) Codice dell'articolo 32600, 32605, 194470



Ferdinand Bilstein GmbH + Co. KG

Data di stampa 19.04.2024, Revisione 01.03.2024

rsione 13.1. Sostituisce la precedente versione: 13.0

Pagina 6 / 14

SEZIONE 9: Proprietà fisiche e chimiche

9.1 Informazioni sulle proprietà fisiche e chimiche fondamentali

Stato fisicoliquidoFormaliquidoColorerossoOdorecaratteristico

Soglia olfattiva Nessuna informazione disponibile.

Valore pH non applicabile
Valore pH [1%] non applicabile

punto di ebollizione o punto iniziale

di ebollizione e intervallo di

ebollizione [°C]

Nessuna informazione disponibile.

Punto infiammabilità [°C] 210 (EN ISO 2592)

InfiammabilitàNessuna informazione disponibile.Limite di esplosività inferioreNessuna informazione disponibile.Limite di esplosività superioreNessuna informazione disponibile.

Proprietà ossidanti no

Tensione di vapore [kPa] Nessuna informazione disponibile.

Densità [g/cm³] 0,84 (DIN 51757) (15 °C / 59,0 °F)

Densità relativa non determinato

Massa volumica apparente [kg/m³] non applicabile

Solubilità in acqua non miscibile

Solubilità altri solventi

Nessuna informazione disponibile.

Coefficiente di ripartizione n
Nessuna informazione disponibile.

ottanolo/acqua (valore logaritmico) viscosità cinematica

viscosità cinematica29 mm²/s 40°C (DIN 51562)densità di vapore relativaNessuna informazione disponibile.

Temperatura di autoaccensione [°C] non applicabile

Punto di decomposizione [°C]

Caratteristiche delle particelle

Nessuna informazione disponibile.

Nessuna informazione disponibile.

9.2 Altre informazioni

Nessuna informazione disponibile.

Nessuna informazione disponibile.

SEZIONE 10: Stabilità e reattività

Punto di fusione [°C]

10.1 Reattività

Nessun pericolo noto in caso di impiego conforme allo scopo previsto.

10.2 Stabilità chimica

Stabile in normali condizioni ambientali (temperatura ambiente).

10.3 Possibilità di reazioni pericolose

Reazioni con ossidanti forti.

10.4 Condizioni da evitare

Non sono necessarie misure particolari.



Ferdinand Bilstein GmbH + Co. KG

Data di stampa 19.04.2024, Revisione 01.03.2024

rsione 13.1. Sostituisce la precedente versione: 13.0

Pagina 7 / 14

10.5 Materiali incompatibili

Agente fortemente ossidante Composti fortemente basici acidi forti

10.6 Prodotti di decomposizione pericolosi

Non sono noti prodotti di decomposizione pericolosi.

olio per cambi automatici (ATF) Codice dell'articolo 32600, 32605, 194470



Ferdinand Bilstein GmbH + Co. KG

Data di stampa 19.04.2024, Revisione 01.03.2024

rsione 13.1. Sostituisce la precedente versione: 13.0

Pagina 8 / 14

SEZIONE 11: Informazioni tossicologiche

11.1 Informazioni sulle classi di pericolo definite nel regolamento (CE) n. 1272/2008

Tossicità orale acuta

Prodotto

orale, Sulla base delle informazioni disponibili i criteri di classificazione non sono soddisfatti.

Sostanza

Alkyl thiophosphites

LD50, orale, Ratto, > 2000 mg/kg

Distillati (petrolio) paraffinici leggeri "hydrotreating", CAS: 64742-55-8

LD50, orale, Ratto, 5000 mg/kg bw

Thiophene, tetrahydro-, 1,1-dioxide, 3-(C9-11-isoalkyloxy) derivs., C10-rich, CAS: 398141-87-2

LD50, orale, Ratto, 10 mL/kg bw

C16-18-(even numbered, saturated and unsaturated)-alkylamines, CAS: 1213789-63-9

LD50, orale, Ratto, 1200 - 2000 mg/kg bw

Tossicità dermale acuta

Prodotto

cutaneo, Sulla base delle informazioni disponibili i criteri di classificazione non sono soddisfatti.

Sostanza

Alkyl thiophosphites

LD50, cutaneo, Coniglio, > 500 mg/kg

Distillati (petrolio) paraffinici leggeri "hydrotreating", CAS: 64742-55-8

LD50, cutaneo, Coniglio, > 2000 - 5000 mg/kg bw

Thiophene, tetrahydro-, 1,1-dioxide, 3-(C9-11-isoalkyloxy) derivs., C10-rich, CAS: 398141-87-2

LD10, cutaneo, Coniglio, 4000 - 8000 mg/kg bw

C16-18-(even numbered, saturated and unsaturated)-alkylamines, CAS: 1213789-63-9

LD50, cutaneo, Ratto, > 2000 mg/kg bw

Tossicità inalatoria acuta

Prodotto

per inalazione, Sulla base delle informazioni disponibili i criteri di classificazione non sono soddisfatti.

Sostanza

Distillati (petrolio) paraffinici leggeri "hydrotreating", CAS: 64742-55-8

LC50, per inalazione, Ratto, 2,18 - 5,53 mg/L air 4h, 4h

Lesioni oculari gravi/irritazioni oculari gravi

Sulla base delle informazioni disponibili i criteri di classificazione non sono soddisfatti.

Sostanza

Distillati (petrolio) paraffinici leggeri "hydrotreating", CAS: 64742-55-8

Occhio, non irritante

C16-18-(even numbered, saturated and unsaturated)-alkylamines, CAS: 1213789-63-9

Occhio, Provoca gravi lesioni oculari.

Corrosione/irritazione cutanea

Sulla base delle informazioni disponibili i criteri di classificazione non sono soddisfatti.

olio per cambi automatici (ATF) Codice dell'articolo 32600, 32605, 194470



Ferdinand Bilstein GmbH + Co. KG

Data di stampa 19.04.2024, Revisione 01.03.2024

rsione 13.1. Sostituisce la precedente versione: 13.0

Pagina 9 / 14

Sostanza

Distillati (petrolio) paraffinici leggeri "hydrotreating", CAS: 64742-55-8

cutaneo, non irritante

C16-18-(even numbered, saturated and unsaturated)-alkylamines, CAS: 1213789-63-9

cutaneo, corrosivo

Sensibilizzazione respiratoria o cutanea

Sulla base delle informazioni disponibili i criteri di classificazione non sono soddisfatti.

Sostanza

Distillati (petrolio) paraffinici leggeri "hydrotreating", CAS: 64742-55-8

cutaneo, non sensibilizzante

C16-18-(even numbered, saturated and unsaturated)-alkylamines, CAS: 1213789-63-9

cutaneo, non sensibilizzante

per inalazione, non sensibilizzante

Tossicità specifica per organi bersaglio — esposizione singola Sulla base delle informazioni disponibili i criteri di classificazione non sono soddisfatti.

Sostanza

Distillati (petrolio) paraffinici leggeri "hydrotreating", CAS: 64742-55-8

per inalazione, non si sono osservati effetti nocivi

C16-18-(even numbered, saturated and unsaturated)-alkylamines, CAS: 1213789-63-9

per inalazione, irritante

Tossicità specifica per organi bersaglio — esposizione ripetuta

Sulla base delle informazioni disponibili i criteri di classificazione non sono soddisfatti.

Sostanza

Distillati (petrolio) paraffinici leggeri "hydrotreating", CAS: 64742-55-8

NOAEC, per inalazione, Ratto, 980 mg/m³ (subacute), non si sono osservati effetti nocivi

LOAEL, cutaneo, topo, 100 mg/kg bw/day (chronic), Gli effetti osservati non sono sufficienti per una classificazione.

LOAEL, orale, Ratto, 125 mg/kg bw/day, Gli effetti osservati non sono sufficienti per una classificazione.

Thiophene, tetrahydro-, 1,1-dioxide, 3-(C9-11-isoalkyloxy) derivs., C10-rich, CAS: 398141-87-2

NOAEC, orale, Ratto, 100 - 500 mg/kg bw/day

Mutagenicità

Sulla base delle informazioni disponibili i criteri di classificazione non sono soddisfatti.

Sostanza

Distillati (petrolio) paraffinici leggeri "hydrotreating", CAS: 64742-55-8

in vitro, negativo

Tossicità di riproduzione

Sulla base delle informazioni disponibili i criteri di classificazione non sono soddisfatti.

- Fertilità

Sostanza

Distillati (petrolio) paraffinici leggeri "hydrotreating", CAS: 64742-55-8

NOAEL, orale, Ratto, 1000 mg/kg bw/d, non si sono osservati effetti nocivi

- **Sviluppo** Nessuna informazione disponibile.

Cancerogenicità Sulla base delle informazioni disponibili i criteri di classificazione non sono soddisfatti.

Pericolo in caso di aspirazione

Sulla base delle informazioni disponibili i criteri di classificazione non sono soddisfatti.

Osservazioni generali

Non sono disponibili dati tossicologici relativi all'intero prodotto.

olio per cambi automatici (ATF) Codice dell'articolo 32600, 32605, 194470



Ferdinand Bilstein GmbH + Co. KG

Data di stampa 19.04.2024, Revisione 01.03.2024

rsione 13.1. Sostituisce la precedente versione: 13.0 Pagina 10 / 14

Gli elencati dati di tossicità degli ingredienti sono destinati ai professionisti del settore medico, agli esperti del settore salute e sicurezza sul lavoro nonché ai tossicologi.

11.2 Informazioni su altri pericoli

11.2.1 Proprietà di interferenza con il Non contiene ingredienti che hanno effetti nocivi sul sistema endocrino. sistema endocrino

11.2.2 Altre informazioni nessuna

SEZIONE 12: Informazioni ecologiche

12.1 Tossicità

Prodotto		
Sulla base delle informazioni disponibili i criteri di classificazione non sono soddisfatti.		
Sostanza		
Alkyl thiophosphites		
EL50, (48h), Daphnia magna, 0,09 mg/l		
EL50, (72h), Selenastrum capricornutum, 0,31 mg/l		
LL50, (21d), Daphnia magna, 0,22 mg/l		
LL50, (24h), Oncorhynchus mykiss, 2 mg/l		
Distillati (petrolio) paraffinici leggeri "hydrotreating", CAS: 64742-55-8		
NOELR, (14d), pesce, 1 g/L		
LL50, (96h), Invertebrates, 10 g/L		
LL50, (96h), pesce, 100 mg/L		
Thiophene, tetrahydro-, 1,1-dioxide, 3-(C9-11-isoalkyloxy) derivs., C10-rich, CAS: 398141-87-2		
EC50, (48h), Daphnia magna, 4,6 mg/l (OECD 202)		
NOELR, (72h), Algae, 313 μg/L		
LL50, (96h), Oncorhynchus mykiss, 2,4 mg/l (OECD 203)		
C16-18-(even numbered, saturated and unsaturated)-alkylamines, CAS: 1213789-63-9		
LC50, (96h), pesce, 60 - 4210 µg/L		
EC50, (48h), Invertebrates, 320 - 980 μg/L		
EC50, (72h), Algae, 80 - 460 μg/L		
NOEC, (21d), Invertebrates, 13 µg/L		

12.2 Persistenza e degradabilità

Comportamento nei settori ambientali non determinato

Comportamento negli impianti di non determinato

depurazione

Biodegradabilità non determinato

12.3 Potenziale di bioaccumulo

Nessuna informazione disponibile.

12.4 Mobilità nel suolo

Nessuna informazione disponibile.

12.5 Risultati della valutazione PBT e vPvB

In base alle informazioni disponibili non considerata PBT o vPvB.



Ferdinand Bilstein GmbH + Co. KG

Data di stampa 19.04.2024, Revisione 01.03.2024

rsione 13.1. Sostituisce la precedente versione: 13.0

Pagina 11 / 14

12.6 Proprietà di interferenza con il sistema endocrino

Non contiene ingredienti che hanno effetti nocivi sul sistema endocrino.

12.7 Altri effetti avversi

Non sono disponibili dati ecologici del prodotto completo.

Il prodotto non deve essere immesso nell'ambiente in maniera incontrollata e nelle fognature.

SEZIONE 13: Considerazioni sullo smaltimento

13.1 Metodi di trattamento dei rifiuti

I residui di prodotto vanno smaltiti nel rispetto della Direttiva sui rifiuti 2008/98/CE nonché delle norme nazionali e regionali. Al prodotto non è stato attribuito alcun numero di codice rifiuti come da Catalogo Europeo Rifiuti (CER), perché solo l'uso previsto dal consumatore ne consente la relativa associazione. Il numero di codice rifiuti deve essere determinato all'interno dell'UE in accordo con lo smaltitore di rifiuti.

Prodotto

E' rispettata la direttiva 2011/65/UE [(UE) 2015/863] (RoHS) per la limitazione dell'impiego di

determinate sostanze pericolose.

Nel rispetto della normativa vigente in materia, inviare ad un impianto autorizzato alla

termodistruzione.

Catalogo europeo dei rifiuti

(consigliati)

130205*

Imballo non pulito

Gli imballaggi non contaminati possono essere riciclati.

Gli imballaggi non lavabili devono essere smaltiti al pari della sostanza contenuta.

Catalogo europeo dei rifiuti

(consigliati)

150110* imballaggi contenenti residui di sostanze pericolose o contaminati da tali sostanze 150102

150104

SEZIONE 14: Informazioni sul trasporto

14.1 Numero ONU o numero ID

Trasporto terrestre secondo ADR/RID non applicabile

Navigazione interna (ADN) non applicabile

Trasporto marittimo secondo IMDG non applicabile

Trasporto aereo secondo IATA non applicabile

14.2 Designazione ufficiale ONU di trasporto

Trasporto terrestre secondo ADR/RID NON CLASSIFICABILE COME "MERCE PERICOLOSA"

Navigazione interna (ADN) NON CLASSIFICABILE COME "MERCE PERICOLOSA"

Trasporto marittimo secondo IMDG NOT CLASSIFIED AS "DANGEROUS GOODS"

Trasporto aereo secondo IATA NOT CLASSIFIED AS "DANGEROUS GOODS"

bfe00078



Ferdinand Bilstein GmbH + Co. KG

Data di stampa 19.04.2024, Revisione 01.03.2024

rsione 13.1. Sostituisce la precedente versione: 13.0 Pagina 12 / 14

14.3 Classi di pericolo connesso al trasporto

Trasporto terrestre secondo ADR/RID non applicabile

Navigazione interna (ADN) non applicabile

Trasporto marittimo secondo IMDG non applicabile

Trasporto aereo secondo IATA non applicabile

14.4 Gruppo d'imballaggio

Trasporto terrestre secondo ADR/RID non applicabile

Navigazione interna (ADN) non applicabile

Trasporto marittimo secondo IMDG non applicabile

Trasporto aereo secondo IATA non applicabile

14.5 Pericoli per l'ambiente

Trasporto terrestre secondo ADR/RID no

Navigazione interna (ADN) no

Trasporto marittimo secondo IMDG no

Trasporto aereo secondo IATA no

14.6 Precauzioni speciali per gli utilizzatori

Rispettive informazioni dalla SEZIONE 6 fino alla SEZIONE 8.

14.7 Trasporto marittimo alla rinfusa conformemente agli atti dell'IMO

non applicabile

olio per cambi automatici (ATF) Codice dell'articolo 32600, 32605, 194470



Ferdinand Bilstein GmbH + Co. KG

Data di stampa 19.04.2024, Revisione 01.03.2024

rsione 13.1. Sostituisce la precedente versione: 13.0 Pagina 13 / 14

SEZIONE 15: Informazioni sulla regolamentazione

15.1 Disposizioni legislative e regolamentari su salute, sicurezza e ambiente specifiche per la sostanza o la miscela

REGOLAMENTAZIONI CEE 2008/98/CE (2000/532/CE); 2010/75/UE; 2004/42/CE; (CE) 648/2004; (CE) 1907/2006

(REACH); (UE) 1272/2008; 75/324/EWG ((CE) 2016/2037); (UE) 2020/878; (UE) 2016/131;

(UE) 517/2014; (UE) 2019/1148; (UE) 2019/1021, (UE) 2023/707

- Commento sui componenti Sostanze estremamente preoccupanti - SVHC: Non sono contenute o se presenti sono al di

sotto dello 0.1%.

- l'allegato I (REACH) Il prodotto non è soggetto alle restrizioni dell'Allegato I.

- l'allegato XIV (REACH) Il prodotto non contiene sostanze soggette ad autorizzazione ≥ 0,1% ai sensi dell'allegato XIV

del regolamento (CE) n. 1907/2006 (REACH)

- l'allegato XVII (REACH) Il prodotto contiene sostanze ≥ 0,1% soggette alle seguenti limitazioni ai sensi dell'allegato

XVII del regolamento (CE) n. 1907/2006 (REACH) 75

Il prodotto è soggetto alle seguenti limitazioni ai sensi dell'allegato XVII del regolamento (CE)

n. 1907/2006 (REACH)

3

REGOLAMENTAZIONE TRASPORTO ADR (2023); IMDG-Code (2023, 41. Amdt.); IATA-DGR (2024)

REGOLAMENTAZIONE NAZIONALE Seveso 3 – D.Lgs 26-6-2015 n. 105

(IT): D.Lgs. 81/2008 (Sicurezza e salute sul le

D.Lgs. 81/2008 (Sicurezza e salute sul luogo di lavoro).e s.m.i. D.Lgs. 152 del 03/04/06 (Norme in materia ambientale).e s.m.i.

Valori limite di soglia per sostanze chimiche ed agenti fisici (ACGIH 2014)

- Attenersi alle limitazioni per

l'impiego

no

- VOC (2010/75/CE) non applicabile

15.2 Valutazione della sicurezza chimica

Per questo prodotto non è stata eseguita nessuna valutazione della sicurezza chimica

SEZIONE 16: Altre informazioni

16.1 Indicazioni di pericolo (SEZIONE 3)

H312 Nocivo per contatto con la pelle.

H410 Molto tossico per gli organismi acquatici con effetti di lunga durata.

H400 Molto tossico per gli organismi acquatici.

H373 Può provocare danni agli organi in caso di esposizione prolungata o ripetuta.

H335 Può irritare le vie respiratorie. H318 Provoca gravi lesioni oculari.

H314 Provoca gravi ustioni cutanee e gravi lesioni oculari.

H302 Nocivo se ingerito.

H411 Tossico per gli organismi acquatici con effetti di lunga durata.

H304 Può essere letale in caso di ingestione e di penetrazione nelle vie respiratorie.

olio per cambi automatici (ATF) Codice dell'articolo 32600, 32605, 194470



Ferdinand Bilstein GmbH + Co. KG

Data di stampa 19.04.2024, Revisione 01.03.2024

rsione 13.1. Sostituisce la precedente versione: 13.0 Pagina 14 / 14

16.2 Abbreviazioni e acronimi:

ADR = Accord européen relatif au transport international des marchandises Dangereuses par Route

RID = Règlement concernant le transport international ferroviaire de marchandises dangereuses

ADN = Accord européen relatif au transport international des marchandises dangereuses par voie de navigation intérieure

ATE = acute toxicity estimate

CAS = Chemical Abstracts Service

CLP = Classification, Labelling and Packaging

DMEL = Derived Minimum Effect Level DNEL = Derived No Effect Level

EC50 = Median effective concentration

ECB = European Chemicals Bureau

EEC = European Economic Community

EINECS = European Inventory of Existing Commercial Chemical Substances

EL50 = Median effective loading

ELINCS = European List of Notified Chemical Substances

EmS = Emergency Schedules

GHS = Globally Harmonized System of Classification and Labelling of Chemicals

IATA = International Air Transport Association

IBC-Code = International Code for the Construction and Equipment of Ships carrying

Dangerous Chemicals in Bulk

IC50 = Inhibition concentration, 50%

IMDG = International Maritime Code for Dangerous Goods

IUCLID = International Uniform ChemicaL Information Database

IVIS = In vitro irritation score

LC50 = Lethal concentration, 50%

LD50 = Median lethal dose

LC0 = lethal concentration, 0%

LOAEL = lowest-observed-adverse-effect level

LL50 = Median lethal loading

LQ = Limited Quantities

MARPOL = International Convention for the Prevention of Marine Pollution from Ships

NOAEL = No Observed Adverse Effect Level NOEC = No Observed Effect Concentration

PBT = Persistent, Bioaccumulative and Toxic substance

PNEC = Predicted No-Effect Concentration

REACH = Registration, Evaluation, Authorisation and Restriction of Chemicals

STP = Sewage Treatment Plant

TLV®/TWA = Threshold limit value – time-weighted average TLV®STEL = Threshold limit value – short-time exposure limit

VOC = Volatile Organic Compounds

vPvB = very Persistent and very Bioaccumulative

16.3 Altre informazioni

Procedura di classificazione Aquatic Chronic 3: H412 Nocivo per gli organismi acquatici con effetti di lunga durata. ()

Sezioni Modificate nessuna